快來快來

華英書報公司

●請看 注意 大機會 厨子顧問 買書

黃軫章華英文歐美烹調廚書 平沽四元 書單函索即奉
●浮石金剛鑽四毫 ●名優秘本四毫 奸殺大疑案五毫
●金山歌平沽六毫 ●古靈精怪毫半 婦女百弊觀六毫
●現代名優歌曲四毫 ●解悶消愁毫半 金孀血書 五毫
●中國名優曲本四毫 ●別不同班本毫半 血滴子劍俠三毫
新班本早良心毫半 ●俠客南音壹毫 A字黨偵探五毫
朱次伯白芙蓉毫半 ●八才子花箋毫半 八劍七俠壹元二
▲新寧雜誌四邑雜誌全年叁元五 ▲開平明報全年四元五
●中華交通全圖壹冊貳元二 ●勸善寶訓每十部四毛五仙
●中華食譜大全一冊壹元五 ●寶訓二集每十部四毛
●中華民國憲法一冊一毛五 ●家庭講話每十部二毛
●民刑訴訟條例二冊五毛 ●醒世指迷每十部一毛五
●劉伯溫斷夢秘書壹冊六毛 ●戒淫不可錄每十部二毛五
●西人學唐話每部五毛 ●風濕如意狗皮膏每張壹元

（名目繁多一日不及備載分五日刊登）

（龍舟歌一本卅先）
英台回鄉●山伯訪友●西蓬擊寧●碧桃錦帕●洋烟自嘆●青樓附恭●欽點一枝花●
客途秋恨●賭仔自嘆●金生挑盒●天香館留宿●花主傷懷●御苑題詩●萬壽宮祈苦●
男燒衣●周氏反嫁●石女自嘆●賢妻諫賭●賢妻諫嫖●七諫才郎●金鑾殿輕生●
夜送寒衣●薛剛借兵●金星鼓豆兜●老舉留客●大關老舉●洞房不洩●蘇維風血書●
桃花送藥●夜吊秋喜●生祭李彥貴●水蛇容嘆五更●吞才憶釵●賭仔自怨●蘇娘嘆五更●
老鼠告狀●吊佬拜壽●胡奎賣人頭●大鬧梅花婆●六姐洗衣●雄肥雞歌●陳世美五弄琵琶●
鬧異老舉●盲女會親●點不買雞党●瑞蘭拜月●觀音十劫●錯摘五弄琵琶●
盲公打釘●盲女自嘆●大粗相嘆五更●還商店中分別●平貴回窯●有有伯●王允獻貂蟬●
子牙賣卦●貞女賣姐●何惠群嘆五更●鬧諫瑞蘭●平貴別窯●破窯成親●金葉菊●龍丹捆柴截斗●
大送落園●營時迎蓮歌●醒世字花歌●（以上每一本卅先）▲三十六班牌紙五先

（龍舟歌二本五先）●新出金山婆自嘆●五先
金橋問卦●十二時辰●水蛇容嘆五更●李龍闖酒●三聘孔明●瘋佬自嘆●媽嫁佮話●
母諫心田●大鬧風婆●鬼馬元什才●李龍尋妻●周氏反嫁●梁佳自嘆●嘆花果名●
仁貴歸家●徐庶歸家●柏玉霜自縊●七夕摺花●碧容祭監●節婦自嘆●千字文四句●子弟妻花●
丁山射雁●私探當房●薛剛打烟花廟●四季蓮花●王氣宣王●拆屁豚●雲英問病●
五諫才郎●羅卜挑經●梳衣何文秀●風流佳話●送嫁歌●鑑貌辨色●
梁娶家媳●修福長圍●盲公娶二分●英雄出現●土地公派利●英台祭奠●金玉良言●
夢蘭送友●吳醜花迷●（以上每二本五先）▲成水歌纔▲次水歌纔▲水雞歌纔▲蠢佬得志纔

（龍舟歌三本卌先）
陰魂雪恨●錦綉食齋●杜十娘沉百寶箱●呆佬拜壽●五諫才晏●殺子報●趙匡胤算命●
祭奠金嬌●（以上每三本卌先）

粵東撮琴譜 琴學新編 卌先
粵東音樂譜 絃歌必讀 卌先

南音二本 卌先
八才子花箋●金生挑盒●再龍會燈●再生緣●碧容祭監●清新擇錦●清明擇錦●張四姐
發標擇錦●趙群擇錦●狄青比武●收胆巳●四季蓮花●五姑回門●包公審郭槐●梁山伯
桂枝寫狀●祝英台子●西番寶蝶●送寒衣●六女投塘●乞米養姑●包公審康上●錦香亭
（以上每二本卌先）●再世從良陰魂雪恨呢●陰陽扇呢●六姑回門呢 ●倫文叙出口成文十窮十富歌五仙

南音四本 卌先
高文舉上京●玉葵寶扇●彌珠雪蓮●很孀琴微●梅李爭花●朝上觀歌●瑞英屏桃花送藥
仁貴征東●仁貴征西●羅卜救母●白蛇記●金釵記●白羅衫●紫霞杯●陳世美●以上每四本卌先
●紅粉板樣南音縣 卌先●紅醒世良規呢●金翹菊南音絃●金戒指呢●三國南音十六本八毛

班本六冊 卌先
偷影模形●拉車被辱●山東響馬●碧玉雕生●琵琶抱恨●香花藏樓●金蓮戲叔●文明結婚
仕林祭塔●烈女報夫仇●碧容祭監●平貴別窯●鴻雁寄書●三氣周瑜●打雀遇鬼●行刺伊騰侯
投子奉家姑●大鬧能仁寺●邑山起禍●海盜名流●荷池映美●石上七星梅●私探當房●發風佬串狀元
乞兒仔出世●風流鬼出世●海底針●神針記●牡丹亭●西河會●孔拒猿●金葉菊●蛇公礼呢地●以上每冊卌先

班本四冊一毛
救婦荷鞋●井裡藏兒●重台分別●梅開二度●劉留學店●倫文叙賣菜●晴雯補裘●淨叙蓮漢
佛祖尋母●碧桃錦帕●會王蔡伯●山伯訪友●鳳嬌投水●桃李爭梅●夜吊秋喜●陰魂雪恨
幻醉廣寒●酒樓戲鳳●李龍賣字●文章吐氣●周氏反嫁●曾加悵出家●卓文君賣酒●（以上每一毛）

班本小調 二本五毛 一本卌先
四季蓮花●夜送寒衣●王娘問病●陳姑追舟●陳姑自嘆●金定斬四門●王大儒供狀●以上每二本纔
寶玉哭靈●舉獅觀圖●貴妃醉酒●香雞伴●陳世美●枕拆台●李陵碑●皇娘算命●小青吊影
小鐵史或●陳宮罵曹●打石還兒●新繡青楼●蔡石王柳生●白杭歌●以上每一本卌先

班本碎錦
子弟碎錦●嶺南第一錦●漢唐碎錦●白話碎錦●唱界新韻●
添花碎錦●東周列國錦●百美圖錦●鯆台話錦●新韻繡錦●
西泰碎錦●紅樓西廂錦●小調碎錦●花界碎錦●風流碎錦●
班中碎錦●三國碎錦●琴簫笛引●什錦碎錦●艷情碎錦●
以上每本纔

●粵樞兜
古靈精怪一本一毛五
解悶消愁一本一毛五
別不同錦一本一毛五
真好唱四本二毛五

Wah Ying Book Co. P. O. Box 813 Vancouver, B. C.

廣東街華英書報公司啓

雲高華埠

新源靴舖

SUN YUEN CO. SHOE MAKER
543 Main St. Vancouver B. C.

啓者本號製造各欵鞋靴各色笈袋發行零沽價極相宜修整舊靴隨時應命 請君賜顧額外歡迎 舖在緬街門牌五百四十三號

司理人 李森 李玉 披露

Mee Wo & o.
134 Pender Street East
Vancouver B. C.

美和老舖

金銀首飾

啓者弟在雲城開創金器首飾生意迄今卅有餘年向來貨真價實遠近馳名承胞顧額外歡迎大小金器有本號字印永遠包換如來信照上西字便收

雲高華埠 美和金舖弟許昌彩謹啟

裕綸德記

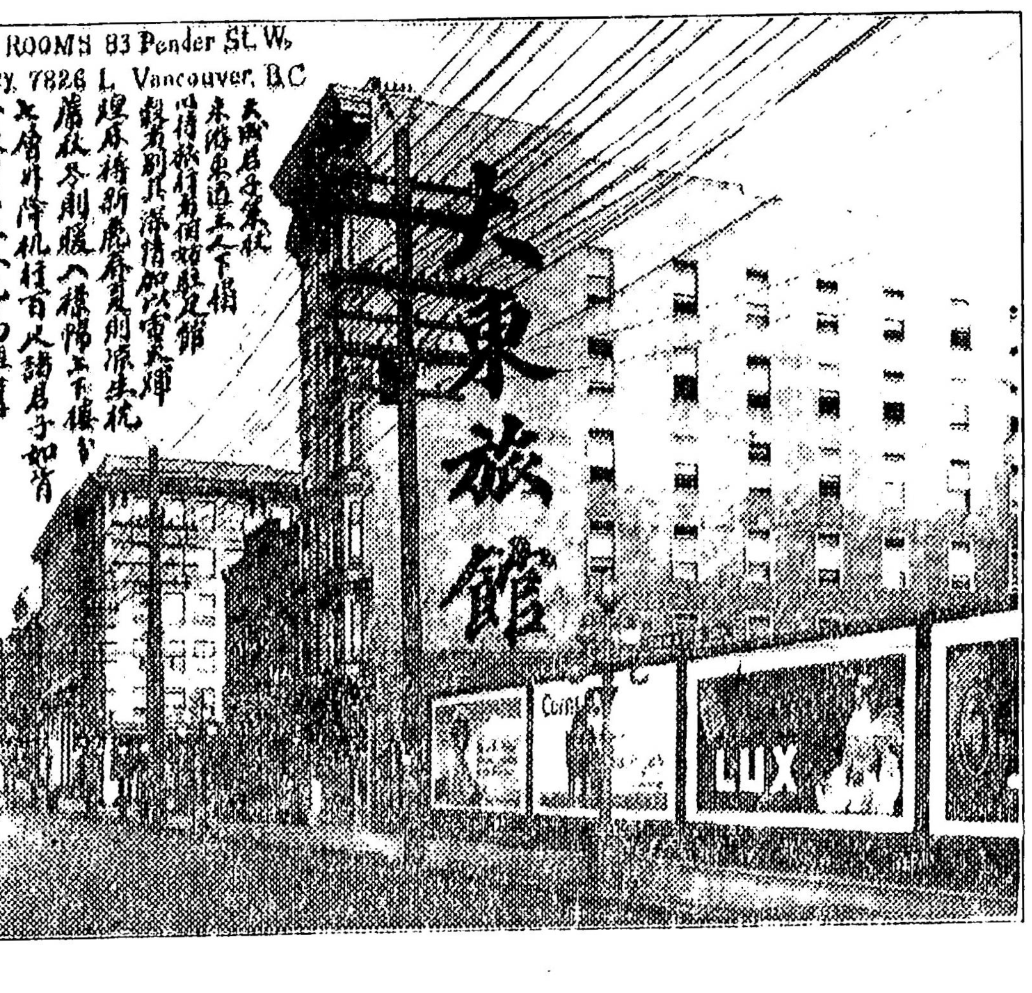
Yee Lun Ark Kee & Co.
534 Fisguard St. P. O. Box 1514
Victoria, B. C.

新來大宗

油米雜貨　大平特平

關彝勳謹啟

DAI DONG ROOMS 83 Pender St. W.
Phone Sey. 7826 L. Vancouver, B.C



片打街西八十三號
電話詩壓四零二五

司理 周同福 曾紀棠 啓

章記號

JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.

小號在五古埠開張經有年今將生意頂與[illegible] 山[illegible] 貨俱[illegible] 顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如有信件如上西文唱來無悞

司理阮本昶

▲接整水龍

本號專接修整水龍喉井鹼冷熱水龍電燈自來火等件自辦大車幾載各機器到門修整萬爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命

電話詩壓叁九貳九

D. Drummond
229 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
Vancouver, B. C.

住家電話 四六四六L

非綱 姊比布杭文披露

▲域埠東亞旅館廣告

本旅館爲域埠華人中最大之旅館地方清潔房口通爽傢私皆用西式水龍分配冷熱位居街角交通利便久爲僑胞惠顧茲因舊主人榮旋推與本主人承受現特大加改良煥然一新行旅住宿洵稱得所遠近僑胞光顧函電通知定必加意料理仰望留心無任歡迎

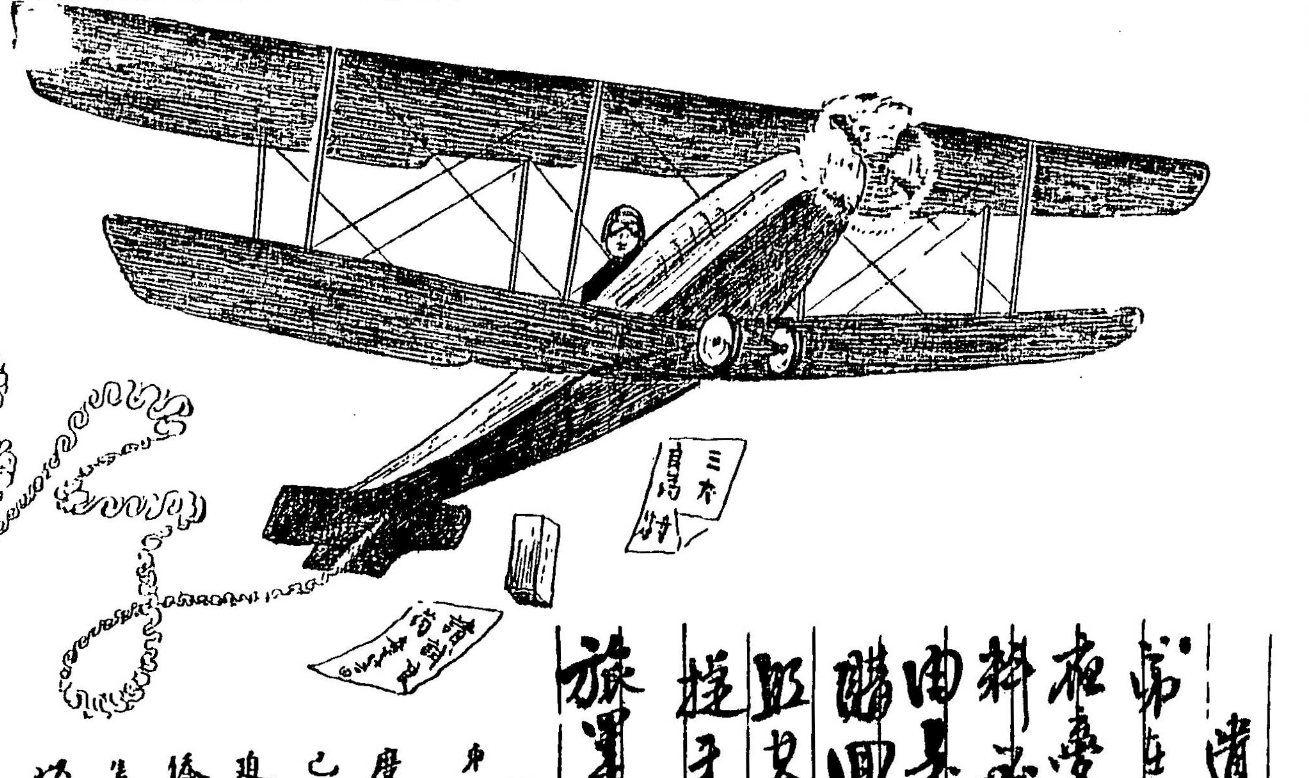
司理人劉孔正披露

Tong Ah Hotel
1405 Store St.
P. O. Box 1424
Phone 4452
Victoria, B. C.

▼○▲唯一腎虧之仙丹（原函照錄）

啓者弟自少離家 慘入花界 屢見腎虧之患 莫可如何 幸得友人洲池兄介紹 購食 奇生行之（三鞭補腎丸）（必勝二九）雙十非進 約食不及半料 功效卓著 弟自食此丸 今不但有返老還童之功 且有九牛二虎之力 諸君如患腎虧 請嘗一試 便知弟言非謬也 以上所言 足見 奇生行製藥之良好 謂之曰腎虧仙丹 亦可稱爲補腎之帥 亦無不可也 愧無以報 謹撰數言 以表揚該行製藥之功 而爲同病者 知所問津焉

旅英屬轉臣埠 開邑六區人 周鵬龍（叩）敬頌



遺洩求藥 須要問津

弟在墨國西灣因生意事繁 忽得夜夢遺洩心神恍惚之病 聊意求料必然因勞積弱 未可輕補 故致由墨備資寄往 奇生行大藥房 購回三鞭補腎及遺固精兩丸 照其服法以行 果然藥到回春 提子影相 以要其賜 恭以頌之

旅墨國山嘴埠開邑横岡村人李倬謹啟

提毒補虛勢在破竹

弟患餘毒未清下部瘀痿之病兼以體魄困清寫過度氣血兩虧清之不能補之不得這個難關搖落錢己把了數年于茲矣莫奈治理有心問津無路追得空受數年苦惱聞 奇生行藥物馳名于世僑梓譽之即通函與商治法得其寄來花柳扶元搜毒藥酒兼三鞭補腎丸兩子先後服用半循其法以行所患瘀痿之頑症廓清確已無形而消滅今則精神舒暢兵良藥救寒宜爲當世所僅見耳

民國十二年六月三号 旅溫山地老沙坪山白蛇銓 余光披露

三鞭補腎丸 大盒[illegible] 中盒[illegible] 小盒[illegible]
戰必勝 每盒三元
花柳搜毒酒 每樽[illegible]
寄藥郵費 買者自理

KAY SANG HONG CO
843 CLAY ST
SAN FRANCISCO, CAL.

總發行所美國大埠奇生行大藥房

▲花柳入骨搜毒丸每罐五員
▲參茸武溪丸每合五元
▲花柳扶元搜毒膠每料二員
▲九淋白濁丸每合二員半
▲強腎固精虛濁丸每合五員
▲夢遺固精丸每合二元
▲追風去濕丸每合五員
▲毒中仙丸每罐二元

▲加拿大各埠代理處（郵費買者自備）（英屬各埠皆有代理）

雲高華廣萬生 KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B C
雲高華金利源 GIM LEE YUEN 77 Pender St VANCOUVER, B C
域多利永興隆 Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B C
滿地可合和號 Hop Wo Co., 336 Lagauchuleie St. N.Montreal, Can.

▲本行總代理快咽藥公司

◎馳名皮膚濕毒聖藥 大筒一元五 小筒七毫五

統治皮膚濕毒疥癩頑癬紅点紅印小瘡并一切痕癢等症功效異常

◎新發明醫痔漏聖藥 每筒一元

統治糞前糞後下血外痔肛門起粒腫痛痕癢常流臭水無論新起舊發搽後立奏奇功凡用過者皆稱爲神驗